

چارت زبانی کاردانی مترجمی

ترم دوم کاردانی مترجمی دیداری شنیداری				
نام درس	تعداد واحد	ساعت		پیش نیاز
		نظری	عملی	
۱ خواندن و درک مفاهیم مقدماتی	۲	۳۲	۳۲	خواندن درک مفاهیم پایه
۲ دستور زبان مقدماتی	۲	۳۲	۳۲	دستور زبان پایه
۳ آزمایشگاه مقدماتی	۱	۴۸	۴۸	آزمایشگاه پایه
۴ گفت و شنود مقدماتی	۲	۱۶	۶۴	گفت و شنود پایه
۵ واژه شناسی	۲	۱۶	۳۲	دستور زبان پایه
۶ ترجمه متون ساده	۲	۱۶	۳۲	اصول و روش ترجمه پایه
۷ کاربرد اصطلاحات در ترجمه	۳	۴۸	۴۸	اصول و روش ترجمه پایه
۸ کاربرد فناوری اطلاعات و ارتباطات	۲			
۹ فارسی	۳			

ترم اول کاردانی مترجمی دیداری شنیداری				
نام درس	تعداد واحد	ساعت		پیش نیاز
		نظری	عملی	
۱ خواندن درک مفاهیم پایه	۲	۳۲	۳۲	
۲ دستور زبان پایه	۲	۳۲	۳۲	
۳ آزمایشگاه پایه	۱	۳۲	۳۲	
۴ گفت و شنود پایه	۲	۱۶	۶۴	
۵ کاربری	۱	۳۲	۳۲	
۶ اصول و روش ترجمه پایه	۲	۱۶	۳۲	
۷ زبان عمومی	۳	۴۸	۴۸	
۸ فرهنگ عمومی	۲			
۹ اندیشه اسلامی ۱	۲			

ترم چهارم کاردانی مترجمی دیداری شنیداری				
نام درس	تعداد واحد	ساعت		پیش نیاز
		نظری	عملی	
۱ ترجمه مفاهیم و اصطلاحات امور فرهنگ و هنر	۲	۶۴	۶۴	ترجمه شفاهی آثار دیداری-ترجمه شفاهی آثار شنیداری
۲ ترجمه مفاهیم و اصطلاحات امور اقتصادی و بازرگانی	۲	۶۴	۶۴	ترجمه شفاهی آثار دیداری-ترجمه شفاهی آثار شنیداری
۳ ترجمه مفاهیم و اصطلاحات امور رسانه ای	۲	۶۴	۶۴	ترجمه شفاهی آثار دیداری-ترجمه شفاهی آثار شنیداری
۴ ترجمه مفاهیم و اصطلاحات امور گردشگری	۲	۶۴	۶۴	ترجمه شفاهی آثار دیداری-ترجمه شفاهی آثار شنیداری
۵ کارورزی ۲	۲	۲۴۰	۲۴۰	
۷ اخلاق حرفه‌ای	۲			
۸ دانش خانواده و جمعیت	۲			
۹ تربیت بدنی	۱			

ترم سوم کاردانی مترجمی دیداری شنیداری				
نام درس	تعداد واحد	ساعت		پیش نیاز
		نظری	عملی	
۱ اصول نگارش	۳	۳۲	۴۸	دستور زبان مقدماتی
۲ خواندن و درک مفاهیم پیش متوسطه	۲	۳۲	۳۲	خواندن درک مفاهیم مقدماتی
۳ مکالمه موضوعی مقدماتی	۲	۶۴	۶۴	گفت و شنود مقدماتی
۴ آزمایشگاه پیش متوسطه	۱	۴۸	۴۸	آزمایشگاه مقدماتی
۵ ترجمه شفاهی آثار شنیداری (فارسی به انگلیسی)	۱	۴۸	۴۸	ترجمه متون ساده
۶ ترجمه شفاهی آثار دیداری (انگلیسی به فارسی)	۲	۶۴	۶۴	ترجمه متون ساده
۷ ترجمه آثار شنیداری (انگلیسی به فارسی)	۱	۴۸	۴۸	ترجمه متون ساده
۸ ترجمه آثار دیداری (فارسی به انگلیسی)	۲	۶۴	۶۴	ترجمه متون ساده
۹ (کارورزی ۱)	۲	۲۴۰	240	کارورزی در تابستان قبل یا بعد اخذ گرد
۱۰ اخلاق اسلامی	۲			
کار آفرینی	۲			

دروس عمومی

فقط در جداول قرار گرفته اند اما اخذ دروس عمومی بر اساس قوانین آموزشی مربوطه میباشد و مطابق جدول نیست